

Integracioni kursevi

Šta je integracioni kurs?

Opšti integracioni kurs obuhvata kurs nemačkog jezika sa 600 nastavnih časova i orijentacioni kurs sa 60 nastavnih časova. Kurs nemačkog jezika se sastoji od više delova kursa sa po 100 nastavnih časova. Prvih 300 nastavnih časova čine početni kurs, dok sledećih 300 časova čine napredni kurs.

U okviru kursa nemačkog jezika savladaćete rečnik koji je neophodan za svakodnevni razgovor i pisanje. Tu spadaju kontakt sa državnim službama, razgovori sa komšijama i kolegama na poslu, sastavljanje pisama kao i popunjavanje formulara. Orijetacioni kurs Vas informiše o životu u Nemačkoj i pruža Vam znanje o pravnom uređenju, kulturi i novijoj istoriji Nemačke.

Postoje i specijalni oblici integracionih kurseva kao što su npr. kursevi za žene, roditelje, mlade, a takođe i za nepismene osobe. Ovi kursevi traju 960 časova. Ukoliko veoma brzo napredujete, možete da pohađate intenzivni kurs koji sadrži 430 nastavnih časova.

Organizator kursa utvrđuje pre početka istog na osnovu testa koji kurs je optimalan za Vas.

Ko može da pohađa integracioni kurs?

Pravi se razlika između:

- doseljenika koji su pre 01.01.2005. godine dobili boravišnu dozvolu
- doseljenika koji su posle 01.01.2005. godine dobili boravišnu dozvolu
- građana Evropske unije
- kasnih doseljenika nemačkog porekla
- nemačkih državljana
- lica sa dugogodišnjim tolerisanim boravkom (Duldung)
- strancima sa dugoročnom boravišnom dozvolom

Kasni doseljenici nemačkog porekla po pravilu imaju pravo na pohađanje integracionog kursa.

Doseljenici koji su pre 01.01.2015. godine dobili boravišnu dozvolu kao i državljani Evropske unije i nemački državljani nemaju pravo na pohađanje integracionog kursa. Ali oni mogu da dobiju pod određenim uslovima odobrenje za pohađanje integracionog kursa. Takođe i lica sa dugogodišnjim tolerisanim boravkom mogu da dobiju odobrenje ukoliko su ispunjeni uslovi u skladu sa § 104 a Zakona o boravku stranaca (AufenthG).

Doseljenici koji su posle 01.01.2005. godine dobili boravišnu dozvolu imaju pravo na pohađanje integracionog kursa ukoliko u dovoljnoj meri ne vladaju nemačkim jezikom. Stranci sa dugoročnom boravišnom dozvolom imaju nakon stupanja na snagu Zakona o primeni propisa (Richtlinienumsetzungsgesetz) takođe pravo na pohađanje integracionog kursa ukoliko mogu da dokažu da su duže od pet godina boravili u nekoj drugoj zemlji Evropske unije.

Za različite grupe doseljenika važe različiti propisi.

Ko mora da pohađa integracioni kurs?

Strancima koji su pre 01.01.2005. godine dobili boravišnu dozvolu može se naložiti da pohađaju integracioni kurs ukoliko primaju novčanu naknadu za nezaposlene II ili ukoliko je integracija na određeni način neophodna (npr. maloletna lica).

Nemačkim državljanima, kasnim doseljenicima i građanima Evropske unije ne može se naložiti pohađanje integracionog kursa.

Strancima koji su nakon 01.01.2015. godine dobili boravišnu dozvolu može se naložiti pohađanje integracionog kursa ukoliko nisu u stanju da se na jednostavan i odgovarajući način sporazumevaju na nemačkom. Ova odluka zavisi od vrste boravišne dozvole koju poseduju za Nemačku.

Koliko košta integracioni kurs?

Dužni ste da platite organizatoru kursa 1,20 EUR po času. Ovaj iznos se plaća pre početka svakog dela kursa.

Ukoliko zbog malih primanja niste u stanju da snosite troškove kursa, onda možete kod regionalne ispostave Savezne službe za migraciju i izbeglice podneti pismeni zahtev za oslobađanje od troškova.

Prijavljivanje za integracioni kurs:

Ukoliko imate pravo na pohađanje integracionog kursa ili Vam je to naloženo, dobićete pismenu potvrdu od strane nadležnog Ureda za strance ili od službe koja je nadležna za novčanu naknadu za nezaposlene II. Istovremeno ćete dobiti i listu sa organizatorima integracionog kursa u blizini Vašeg mesta stanovanja.

Molimo Vas da se nakon dobijanja naloga što je pre moguće prijavite kod organizatora kursa po Vašem izboru i da odmah (najkasnije nakon četiri nedelje) pošaljete Uredu za strance prijavu za pohađanje integracionog kursa.

Uredno pohađanje kursa:

Kako bi završili integracioni kurs neophodno je da ga uredno pohađate. To znači da trebate redovno pohađati kurs i položiti završni test. Uredno pohađanje kursa je takođe važno ukoliko Vam se vrši nadoknada troškova za prevoz ili ukoliko kasnije želite da ponovite nastavne časove kursa nemačkog jezika. Organizator kursa Vam može potvrditi da ste uredno pohađali kurs ukoliko to želite.

Organizatora kursa možete u principu promeniti samo nakon završetka jednog dela kursa.

Polaganje završnog testa:

Završni test se sastoji od jezičkog testa i testa sa orijentacionog kursa. Ukoliko ste na jezičkom testu dokazali da dovoljno vladate nemačkim jezikom i ukoliko ste položili test sa orijentacionog kursa, onda ste uspešno završili integracioni kurs i Vi ćete dobiti „Sertifikat o položenom integracioninom kursu“.

On potvrđuje da vladate nemačkim jezikom na nivou B1 Zejedničkog evropskog okvira za žive jezike (GER).

Ukoliko niste položili test, dobićete uverenje o rezultatu koji ste postigli.

Polaganje završnog testa je besplatno.

Ponavljanje naprednog kursa:

Ukoliko na jezičkom testu niste dokazali dovoljno znanje nemačkog jezika, možete jedanput ponoviti do 300 časova jezičkog kursa i da još jedanput polažete test nemačkog jezika. Uslov za to je da ste redovno pohađali nastavu.

U slučaju da pohađate kurs za opismenjavanje, nije neophodno pohađanje jezičkog testa.

Za pohađanje ponovnog kursa neophodno je da podnesete zahtev kod nadležne regionalne ispostave Savezne službe za migraciju i izbeglice.

Informacije za lica koja su obavezna da učestvuju na integracionom kursu:

Ukoliko Vam je od Ureda za strance ili službe nadležne za novčanu naknadu za nezaposlene II naloženo pohađanje integracionog kursa, onda je neophodno da se u najkraćem mogućem roku prijavite na kurs i da isti pohađate.

Ukoliko to ne učinite, možete između ostalog računati na sledeće posledice:

- Može imati uticat na odluku o produženju boravišne dozvole
- Ukoliko ste primalac socijalne naknade, može Vam se smanjiti ista
- U datom slučaju Ured za strance može Vam naložiti da unapred platite troškove u iznosu od 1,20 EUR po času za celokupni integracioni kurs u punom iznosu.
- Može Vam se izreći novčana kazna.

Organizator kursa dužan je da obavesti Ured za strance ili službu nadležnu za novčanu naknadu za nezaposlene II, ukoliko redovno ne pohađate kurs.

Ukoliko niste uspešno i uredno završili kurs, biće Vam produžena boravišna dozvola samo na godinu dana.

Ostale informacije:

Sve formulare za podnošenje zahteva navedene u ovom podsetniku možete dobiti kod organizatora kursa, Vašeg Ureda za strance ili kod Vaše nadležne regionalne ispostave Savezne službe za migraciju i izbeglice.

Vaša nadležna regionalna ispostava:

Bundesamt für Migration und Flüchtlinge
Boschetsrieder Straße 41
81379 München
Tel.: 089 62029-0
Fax: 089 62029-19

Ostale informacije, zahteve i podsetnike možete dobiti na sledećoj internet stranici:
<http://www.bamf.de/DE/Willkommen/DeutschLernen/Integrationskurse>

Lista sa organizatorima kurseva u okrugu Frajzing:

Ime organizatora	Ulica	Pošanski broj	Mesto	Telefon
------------------	-------	---------------	-------	---------

VHS Freising e.V.	Kammerngasse 12 od 01.07.2011	85354	Freising/Fraising	08161-490744
CBZ Freising GmbH	Erdinger Str. 84	85356	Freising/ Fraising	08161 84610

VHS Moosburg e.V.	Stadtplatz 2	85368	Moosburg/Mosburg	08761-7225-12
VHS Moosburg e.V.	Stadtplatz 2	85368	Moosburg/Mosburg	08761-7225-12
VHS Moosburg e.V.	Stadtplatz 2	85368	Moosburg/Mosburg	08761-7225-12
VHS Moosburg e.V.	Stadtplatz 2	85368	Moosburg/Mosburg	08761-7225-12
Deutsche Angestellten-Akademie GmbH DAA	Landwehrstr. 73/75	80336	München/Minhen	089-54430233

Sprachinstitut Alterlingua	Hunoldgraben 35	86150	Augsburg	0821-3463422
----------------------------	-----------------	-------	----------	--------------